

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2016

aruandeaasta lõpp: 31.12.2016

ärinimi: OSAÜHING INTER LANGUAGE

registrikood: 10505735

tänava/talu nimi, Kaupmehe tn 8
maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postsihtnumber: 10412

telefon: +372 5161173, +372 5545875

e-posti aadress: sofjawork@gmail.com

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Raamatupidamise aastaaruande lisad	6
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	6
Lisa 2 Raha	6
Lisa 3 Kinnisvarainvesteeringud	7
Lisa 4 Tingimuslikud kohustised ja varad	7
Lisa 5 Tööjõukulud	7
Lisa 6 Seotud osapooled	7
Aruande allkirjad	8

Tegevusaruanne

Inter Language OÜ asutati 1998. aastal.

2016.aastal netokäive oli 15 875 eurot, puhaskasum koostas 6 882 eurot. Realisatsioon toimus Eesti Vabariigis.

Aruandeperioodil investeeringuid ei olnud ning ei planeerita järgmisel aastal.

2017.aatal on plaanis jätkata põhitegevusega "Keeleõpe".

2016. majandusaasta aruande koostamisel olulisi sündmusi polnud.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2016	31.12.2015	Lisa nr
Varad			
Käibevarad			
Raha	3 363	3 522	2
Nõuded ja ettemaksed	3	0	
Kokku käibevarad	3 366	3 522	
Põhivarad			
Kinnisvarainvesteeringud	61 355	61 355	3
Kokku põhivarad	61 355	61 355	
Kokku varad	64 721	64 877	
Kohustised ja omakapital			
Kohustised			
Lühiajalised kohustised			
Laenukohustised	0	3 802	
Võlad ja ettemaksed	594	2 453	
Kokku lühiajalised kohustised	594	6 255	
Pikaajalised kohustised			
Laenukohustised	20 000	21 377	
Kokku pikaajalised kohustised	20 000	21 377	
Kokku kohustised	20 594	27 632	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556	
Kohustuslik reservkapital	256	256	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	34 433	24 708	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	6 882	9 725	
Kokku omakapital	44 127	37 245	
Kokku kohustised ja omakapital	64 721	64 877	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2016	2015	Lisa nr
Müügitulu	15 875	15 947	
Mitmesugused tegevuskulud	-3 669	-2 110	
Tööjõukulud	-5 026	-3 510	5
Muud ärikulud	-248	-346	
Ärikasum (kahjum)	6 932	9 981	
Intressikulud	-50	-256	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	6 882	9 725	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	6 882	9 725	

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

INTER LANGUAGE OÜ 2016. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

INTER LANGUAGE OÜ kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 1 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis „Raha“ kirjel ja rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Finantskohustised

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele ja muud lühiajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuulavas summas.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast või ettevõtte poolt tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva.

Kohustuslik reservkapital

Vastavalt äriseadustikule on moodustatud kohustuslik reservkapital. Reservkapital moodustatakse iga-aastastest puhaskasumi eraldistest. Igal majandusaastal tuleb reservkapitali kanda vähemalt 1/20 puhaskasumist, kuni reservkapital moodustab 1/10 osakapitalist. Reservkapitali võib kasutada kahjumi katmiseks, samuti osakapitali suurendamiseks. Reservkapitalist ei või teha väljamakseid osanikele.

Tulud

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2016	31.12.2015
Sularaha kassas	3 361	542
Arvelduskonto	2	2 980
Kokku raha	3 363	3 522

Lisa 3 Kinnisvarainvesteeringud

(eurodes)

Õiglase väärtuse meetod	
31.12.2014	61 355
31.12.2015	61 355
31.12.2016	61 355

Lisa 4 Tingimuslikud kohustised ja varad

(eurodes)

	31.12.2016	31.12.2015
Tingimuslikud kohustised		
Võimalikud dividendid	33 052	27 546
Tulumaksukohustis võimalikelt dividendidelt	8 263	6 887
Kokku tingimuslikud kohustised	41 315	34 433

Lisa 5 Tööjõukulud

(eurodes)

	2016	2015
Palgakulu	3 441	2 320
Sotsiaalmaksud	1 585	1 190
Kokku tööjõukulud	5 026	3 510
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1	1
Keskmine töötajate arv töötamise liikide kaupa:		
Juriidilise isiku juhtimis- või kontrollorgani liige	1	1

Lisa 6 Seotud osapooled

(eurodes)

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2016	2015
Arvestatud tasu	3 441	780

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 12.07.2017

OSAÜHING INTER LANGUAGE (registrikood: 10505735) 01.01.2016 - 31.12.2016 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
SVETLANA BELJAKOVA	Juhatuse liige	12.07.2017

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2016
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	34 433
Aruandeaasta kasum (kahjum)	6 882
Kokku	41 315
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	41 315
Kokku	41 315

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Keeleõpe	85591	15533	97.85%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Svetlana Beljakova	47305180277	Tallinn, Harju maakond, Eesti	2556 EUR (Lihtomand)

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 5161173
Mobiiltelefon	+372 5545875
E-posti aadress	sofjawork@gmail.com